

Everybody was in Nightmare

> 3 4 0 7 0 A ? 8 => 9 - B 2 > 9 A > = ..

Sonica, 1 D 5 2 @ 0 ; O 2006 3. 01:58

Everybody was in Nightmare.

«No fire, no gun, no rope, no stoner

It won't die »

(Queens Of The Stone Age - "I Never Came")

A B C ? ; 5 = 8 5.

'B > B 0 : > 5 : > H < 0 @ ? ! B @ 0 == K 5 2 8 4 5 = 8 O, ? > E > 6 8 5 = 0 1 @ 5 4,

7 0 A B K 2 H 8 5 A B @ 0 E 8 > B G 0 O = 8 5, A 0 < > 5 3 @ O 7 => 5 8 ? > @ > G => 5,

2 K @ K 2 0 2 H 5 5 A O 8 7 3 ; C 1 8 = 4 C H 8 = 0 @ C 6 C...

C H 0 1 @ > 4 8 B C 2 > @ > B 0 4 0, A > 4 @ > 3 0 O A L > B C 6 0 A 0. @ 0 : 0.

5 B A 2 5 B 0, = 5 B B 5 ? ; 0, = 5 B = 0 4 5 6 4 K. > H < 0 @ M B > B >, G 5 3 > B K

1 > 8 H L A O 1 >; L H 5 2 A 5 3 > = 0 A 2 5 B 5 8 6 4 5 H L 8 < 5 ==> => G L N,

: > 3 4 0 > 4 8 => G 5 A B 2 > 3 ; > 6 5 B 8 7 = C B @ 8, 4 0 6 5 B 5 ? ; > 1 ; 8 7 : > 3 > = 5

A ? 0 A 5 B. @ > A B > ... 6 4 0 B L. " 5 @ ? 5 B L.

> 5 A ; 8 2 5 A L < 8 @ ? 0 4 5 B ? 5 @ 5 4 : > H < 0 @ > <, 5 4 2 0 ; 8 = 0 9 4 5 B A O

3 5 @ > 9.

5 B A C I 5 A B 2 0, = 0 A > 2 5 A B 8 : > B > @ > 3 > = 5 ; 5 6 0 B ? O B = 0 B @ 0 3 5 4 8 9

8 > H 8 1 > :.

; 0 2 0 I.

- B 8 < O A = K < C B @ > < = 0 4 ! B 5 9 H = ! : 2 5 0 @ 2 8 A 5 ; 0 0 B < > A D 5 @ 0

= 5 4 > 2 5 @ 8 O 8 7 0 B 0 5 == > 9 7 ; > 1 K. 8 = C 2 H 5 9 => G L N = 5 A ? 0 ;

= 8 : B >.

@ 8 G 8 = 0 2 A 5 < C 4 C @ = K 5 A = K. E 2 8 4 5 ; 8 2 A 5 > B < ; 0 4 5 = F 5 2,

? @ > A K ? 0 2 H 8 E A O A : @ 8 : > <, 8 4 > 4 @ O E ; K E A B 0 @ 8 : > 2, 4 >; 3 8 5 G 0 A K

? > A ; 5 ? @ > 1 C 6 4 5 = 8 O, ; 5 6 0 2 H 8 5 A H 8 @ > : > > B : @ K B K < 8 3 ; 0 7 0 < 8.

- 3 3 < 0 = = 5 1 K ; 8 A : ; N G 5 = 8 5 <. = = 5 ? @ > A = C ; A O, = 0 : 0 G 0 2 H 8 A L

A => B 2 > @ = K <, => 2 > A = 5 B 8 E > ? > A : C ; 8 2 0 ;, A => 2 0 8 A => 2 0

? @ > A < 0 B @ 8 2 0 O 2 A 5 A 2 > 8 C = 8 6 5 = 8 O ? 5 @ 5 4 ! > = 8 : > <.

> : B > @ 1 K ; 2 5 A L 2 > 6 > 3 0 E 5 3 > > G 5 @ 5 4 => 9 M : A ? 5 @ 8 < 5 = B A

M = 5 @ 3 8 5 9 % 0 > A 0 ? @ > 2 0 ; 8 ; A O. - 3 3 < 0 = 5 ; 5 2 K 1 @ 0 ; A O 8 7

; 0 1 > @ 0 B > @ 8 8, 2 : > B > @ > 9 ? >; K E 0 ; G C 4 > 2 8 I = K 9 ? > 6 0 @. =

2845;,, GB> ?;0<O 1K;> =5 >@0=652K<, 0 G5 @ =>- 1C@K<, A
@ 57:8<, =5>1KG=K<70?0E><. >1>B=8: 3>B>2 1K;
?>;OABLAO, GB> MB> =5 ?@>AB> C30@=K9 307.
B> 7=0;,, GB> >= ?@>653 4K@C 2 <8@ A=>2? @0G=KE :>H<0 @>2
2A5E A>@B>2, =5C=8GB>68<KE 8 AB@0H=KE 2 A2>59
=5C=8GB>68<>AB8.
E 2845;8 2A5, >=8 O2;O;8AL 2A5<. =8 ><@0G8;8 25A5==55
A>;=F5, 70B<8;8 O@:CN 75;5=L, ?>30A8;8 A>G=K5 :@0A:8
>18CA0.
=8 ;8H8;8 ?>:>O 8 G5BK@5E 8AB8==KE <>180=F52,
>4=>2@5<5==> ?@>A=C2H8EAO B>9 =>GLN.
B> 7=0;,, GB> 8<5==> >=8 A?0ACB 25A=C?

;020II.

0;LB CA=C; ?@O<> 70 AB>;><. '0H:0 :>D5 @O4><. =B0: =5
2KA?0;AO 70=>GL, 0 ?@54AB>O;> <=>3> @01>BK. G0AB=>AB8
AB@0==>5 87;CG5=85, 2KO2;5==>5 25G5 @><.
"83 @ >1=0@C68;,, GB> -33<0= A=>20 @0728;1C@=CN
45OB5;L=>ABL =0 A2>59 AB0@>9 1075 8 @5H8; =5<=>3>
?>=01;N40BL.
« @O4 ;8 -338 A>1@0;AO @072>48BL F25B>G:8, =>3;C?>
=0?040BL A@07C».
0M:@0=5 70A25B8;0AL :0@B8=:0, 0;LB <3=>25==> 2A:>G8;.
«">G=>5 87>1@065=85 A 107K! %0, A;>2=> A?>@B82=0O
B@0=A;OF8O, =8GCBL =5 EC65.
A5-B0:8 B>B 702>4 GB>-B> A<KA;8B 2 <5E0=8:5».
CG>: A :0<5 @>9 <54;5==> ?5@542830;AO ?> >13>@52H59
:><=0B5. %;>?LO A068(B0: ?>:070;>AL 0;LBC) 2@5<5=0<8
70AB8;0;8>17>@. !@07C 70<5B=>, GB> :@><5 ?>60@0, 107C
?>B@OA 27@K2 ?>:>@565==K9 <5B0;; AB5=, ?>:>A82H85AO
425@8, 2>@>=:0 =0 ?>;C.
0 <0H8=:C =042830;>AL >G5@54=>5 B5<=>5 ?OB=> A
=5 @>2=K<8 :@0O<8.
«%0>A ?>15@8, ?>G5<C >=> B0:>5 1>;LH>5?»
0:>5-B> 2@5<O =0M:@0=5 1K;0 G5 @=>B0, 0 ?>B>< A2O7L
?@5@20;0AL.
"83 @ A5@48B> 27<0E=C; E2>AB><. "0:>5 <>3;> ?@>87>9B8..
>5420 ;8. 420 ;8.
"5< 2@5<5=5<, ?>ABC?8;8 40==K5 >1@07F>2 MB>9 :>?>B8.
515 1>;LH55 87C<;5=85, 0;LB0 ?>25@3;> 70O2;5=85
<0H8=K, GB> MB> =5 D878G5A:>5 2515AB2>. « B0:>< A;CG05,

;CGH5=02540BLAO BC40 A0<><C. 27OBL :>5-:0:CN B5E=8:C...
CG>: 2A5 5I5 =5 >B25G05B B83@ >45;AO 8 =0G0;
A?CA:0BLAO 2=87 ?> ;5AB=8F5. = C65 ?@82K: @01>B0BL 2
>48=>G:C, 8 A0< C4828;AO, :>340 ?>4C<0; / ?>?@>HC ?>9B8
A><=>9 2A5E, :>3> 2AB@5GC, ?>:0 A?CA:0NAL. B:06CBAO =C
8 D83 A...»
= 70<5@. 0 >G5@54=>< ?@>;5B5 A845;> B@>5 <>180=F52
8 2A5 :0: ?> :><0=45 ?>25@=C;8 2 53> AB>@>=C 3>;>2K.
0;LB 4065 =5 AB0; C482;OBLAO, :>340 =0 53> 2>?@>A:
- K 845B5 A> <=>9? 2A5 :82=C;8.
«!C4L10».

;020III.

- 'B> BK 745AL 45;05HL?
- / ?>B5@O;0 :;NG8>B =><5@0, 8 MB> 1K;> ?@024>9, 64C
@01>G53> 0 2>B MB>;>6L.
%>;;8 ?@>2>48;0 273;O4>< C40;82H53>AO H259F0@0 8
>B:8=C;0 =0704 3>;>2C. 0 =55 =0?0;0 B0:0O B>A:0, E>BL
25H09AO! @C759 =5B, ;N18<>9 @01>BK B>65... 9 >?@>B825;
MB>B <C759. ><C>=0 ?>@CG0;0 A2>8 7=0=8O
>3@0=8G5==K<, BC?K< 8 =540;5:8<;N4O<. N4O<! !2OBK5
:0<=8, :>340 25AL MB>B C60A :>=G8BAO?!
«K ?@>AB> B@CA8E0 8 A;010G:0, <>O 4>@>30O. 02=K<-402=>
2K?8BL B01;5B:8, ?5@5@570BL 25=K, 1@>A8BLAO A <>AB0... BK
A848HL =0 ?>;C 2>7;5 A2>53> =><5@0 8 645HL G53>-B> A2KH5.
0725 MB> =5 3;C?>ABL? 5 A;01>ABL? "K =5 ?@>A8;0 A515
687=8, 7=0G8B ;53:> >B40HL 55. !B@0H=>, 40 O 7=0N. "515
2A5340 1K;> AB@0H=>, 5E84=0».
=0 A845;0 745AL C65 G0A0 420. !;57 =5 1K;> %>;;8 CAB0;0
?:0:0BL. #AB0;0 68BL. MB8 =>G=K5 A=K...
5?@8OB=> A=>20 2845BL A2>N A<5@BL.
=0 CA;KH0;0 GL8-B> H038. 4=>2@5<5==> A B@5E AB>@>=
A=87C, A25@EC, 8 ?@O<> ?5@54 A>1>9. 5@2>9 =0 ?>;>I04:5
?>O28;0AL ?@82;5:0B5;L=0O 568E0. =0 ?>A<>B@5;0 =0
%>;;8, ?>?@028;0 AC<:C =0 ?>5G5. ?>B><>AB>@>6=>
?>4>H;0 : 5E84=5 8 ?@8A5;0 =0 ?@>B82.
- "515 ?>;>E>?
- 5<=>3> C;K1=C;0AL %>;;8. =0 =5 ;N18;0, :>340 59 2
4CHC ;57;8, =>: MB>9 568G:5 C =55 ?>O28;>AL AB@0==>5
4>25@85.
- / 5<.

- % > ; ; 8.
« @ C 3 ? / C 6 5 = 5 2 5 @ N . G B > < = 5 B 0 : ? > 2 5 7 5 B = 0 9 B 8 4 @ C 7 5 9 ».
6 8 E 0 B > 6 5 ? > G C 2 A B 2 > 2 0 ; 0 , G B > @ O 4 > < 4 @ C 3 . = 0 < > ; G 0
A 8 4 5 ; 0 8 A ; C H 0 ; 0 , : 0 : ? @ 8 1 ; 8 6 0 N B A O 5 I 5 4 2 > 5 .
! ; 5 4 C N I 8 < = 0 ? ; > I 0 4 : C ? > 4 = O ; A O 2 > ; . : = 2 = 8 < 0 B 5 ; L = >
> 3 ; O 4 5 ; 4 5 2 C H 5 : 8 A ; 5 3 : 0 > A : 0 ; 8 ; A O .
« " > 6 5 = 5 < > 6 5 B C ; K 1 0 B L A O 4 C < 0 ; 0 % > ; ; 8 = 8 : B > = 5
C ; K 1 0 5 B A O . ? > G 5 < C . . . > G 5 < C O 8 5 < C 4 > 2 5 @ O N ? »
> ; : = 5 A B 0 ; ? @ 5 4 A B 0 2 ; O B L A O . " > ; L : > A ? > ; 7 ? > A B 5 = 5 = 0
? > ; 8 7 0 4 @ 0 ; 3 > ; > 2 C : ? > B > ; : C .
- B > - B > 8 4 5 B 7 0 < 5 B 8 ; 2 > ; : 1 C 4 = 8 G = K < B > = > < .
> A ; 5 4 = 8 < = 0 ? ; > I 0 4 : C 2 K ; 5 B 5 ; B 8 3 @ , A @ 0 F 8 5 9 2 @ C : 5 . = A
A > < = 5 = 8 5 < ? > A < > B @ 5 ; = 0 2 A 5 E . 8 A ? @ > A 8 ; :
- K 8 4 5 B 5 A > < = > 9 ?
% > ; ; 8 = 5 A > 2 A 5 < ? > = O ; 0 2 > ? @ > A . > G B > - B > 2 = C B @ 8 = 5 5
H 5 2 5 ; L = C ; > A L , 8 > = 0 A 2 K 7 > 2 > < : 8 2 = C ; 0 . 0 : 8 > A B 0 ; L = K 5 .
« > B > = > A 2 K H 5 ! »

; 0 2 0 I V .

5 < 2 K H ; 0 8 7 = > < 5 @ 0 = 5 < = > 3 > > 7 0 4 0 G 5 = = > 9 . = 0 ? ; > E >
A 5 1 O G C 2 A B 2 > 2 0 ; 0 , 8 4 C < 0 ; 0 , G B > 2 K 3 ; O 4 8 B B 0 : 6 5 .
0 = O B L A O 1 K ; > A > 2 5 @ H 5 = = > = 5 G 5 < . « ! 2 > 1 > 4 = 0 , : 0 : ? B 8 F 0
2 > B B > ; L : > G B > A M B > 9 A 2 > 1 > 4 > 9 4 5 ; 0 B L ? »
> 6 = > A E > 4 8 B L 2 : 0 D 5 H : C , ? @ > A B > ? > A 8 4 5 B L 2 ? 0 @ : 5 A
: = 8 6 : > 9 , 8 ; 8 = 0 2 5 4 0 B L A O 2 3 > A B 8 : 4 @ C 7 L O < . . . > ? > A ; 5 ? 0 @ K
7 2 > = : > 2 , 5 6 8 E 0 ? > = O ; 0 2 5 A L 3 > @ > 4 , : 0 : = 0 : 0 ; 8 ; A O 7 ; > 1 0
B 0 : 8 ? @ 5 B . 0 8 C = 5 5 A 0 < > 9 . . 0 A B @ > 5 = 8 O = 5 1 K ; > .
= 0 ? > I 5 ; : 0 ; 0 ? > : 0 = 0 ; 0 < , = > : @ > < 5 A > > 1 I 5 = 8 O , G B > = 0
! B 5 9 H = ! : 2 5 0 @ = 0 4 2 8 = C ; 8 A L @ 0 7 ; 8 G = K 5 < 0 3 = 8 B = K 5 1 C @ 8 ,
0 = > < 0 ; 8 8 8 B . 4 . . . " > A : 0 .
« > 6 5 B ? @ > A B > ? > H 0 B 0 B L A O ? > C ; 8 F 0 < ? 2 4 @ C 3 ? > 2 5 7 5 B ? »
2 K E > 4 O = 0 ? ; > I 0 4 : C , > = 0 7 0 3 0 4 0 ; 0 :
« % > G C , G B > 1 K ? @ > 8 7 > H ; > . ' ! »
0 < 5 B 8 2 = 0 ? > ; C 5 E 8 4 = C , 8 B 0 : C N 6 5 B > A : C C = 5 5 2 3 ; 0 7 0 E ,
5 < ? > = O ; 0 5 5 6 5 ; 0 = 8 5 A 1 K 2 0 5 B A O . > : C A > G : 0 < .
' C B L ? > 7 6 5 ? > O 2 8 ; A O 2 > ; : 3 > @ 4 K 9 , = > ? > 2 A 5 < C 2 8 4 = > ,
4 @ C 6 5 ; N 1 = > = 0 A B @ > 5 = = K 9 .
> 3 4 0 5 < C 2 8 4 5 ; 0 B 8 3 @ 0 , B > : 8 2 = C ; 0 2 > B 2 5 B G 8 A B >
0 2 B > < 0 B 8 G 5 A : 8 . = 0 ; 0 , G B > . ' 2 > B - 2 > B = 0 G = 5 B A O .
« C 2 > B 8 B > A : 0 ! »

;020V.

>;:0 720;8 \$M=3. = B>65 ?>GB8=5 A?0; B>9 =>GLN, 8 A CB@0
@5H8;=02540BLAO: G0>. "0<53>640;0=5>1KG=0O:0@B8=0
2A5 G0> ?;0:0;8=027@K4, H0@0E0;8AL>B E>7O52, 0
=5:>B>@K5 4065 18;8AL 3>;>2>9>1 AB5=C.
\$M=3 1K; H>:8>20=. = BI5B=> AB0@0;AO CA?>:>8BL A2>53>
0;<0=0, :>B>@K9 B8E> ?;0:0; 2 C3;C.
«"0: A=8<8 ?>A;5 ?@>H;>9 =>G8 70<5B8; A;C60I89 =5
E>BOB CA?>:>8BLAO 8 2A5 BCB!»
«>=5G=>, G0> 25AL<0 GC2AB28B5;L=K5 ACI5AB20.. =>4>
B0:>9 AB5?5=8..»
>;: ?>:8=C; G0>-A04, ?5H:>< ?@>H5;AO ?> ;N4=>9 C;8F5, B>
8 45;> >3;O4K20OAL=0 «25A5;K5» A1>@8I0 ;N48=0G8=0;8
>@0BL 4@C3=0 4@C30 ?> ?CABO:0<, 0 345-B>45;>4>E>48;>4>
4@0.. !?>@I8:>2 @07=8<0;8 E<C@K5 8 7;K5 ?>;8A<5=K.
«A5<C4>;6=0 1KBL ?@8G8=0. =8:0: A F5?8 A>@20;8AL».
>94O4>28B@8=K A B5;5287>@0<8, \$M=3 >AB0=>28;AO. 8A;>
C;K10NI0OAO 48:B>@H0>1JO28;0 G0A =>2>AB59. 5@2>5
A>>1I5=85 8 ?@82;5::>2=8<0=85 2>;:0:
«0: 2K C65 7=05B5, ?@>H;K<25G5@><1K; 70<5G5=
=51>;LH>9 27@K2 2 @09>=5 8AB8G5A:8E C8=
@54?>;0305BAO 0:B 20=40;87<0, =>=0 40==K9 <><5=B
?>8A:>2K5 A;C61K=5 >1=0@C68;8=8<5AB0 27@K20, =8
28=>2=KE. @8;>65=K 2A5 CA8;8O, GB>1K @07KA:0BL 8E, B.:
2>7<>6=>70 H0;>ABLN:@>5BAO=5GB>1>;LH55.
40;55. 0G0;AO @5<>=B 0:@KBKE 038AB@0;59,
?@>E>4OI8E ?> ?5@8<5B@C 3>@>40...»
«-B>C65=5 8=B5@5A=>. 'B>70 27@K2?»
>;: 70H5; 2 3>AB8=8FC, :82=C; H259F0@C 8=0G0;
?>4=8<0BLAO ?> ;5AB=8F5. 45-B>2KH5 E;>?=C;0 2E>4=0O
425@L, ?>GB8 A@07C 70=59 2B>@0O.
«0: A:CG=>... %>BL 1K :><?0=8O ?>4>1@0;0AL, 0=5...»
\$M=3 7025@=C; 70 C3>;8 ?>4=O;AO=0 ?@>;5B 2KH5, =5
?>4=8<0O 3;07. ">, GB>>=C2845; 5E84=C 8 568EC
70AB028;>53>A;53:0>A:0;8BLAO 8 A<8@8BLAO A ?>40@:><
AC4L1K. «><?0=8O, <8;>!»
0<5B82 27J5@>H5==>3> B83@0, A>@C685<=0 ?>OA5, \$M=3
@5H8;, GB>=5 2A5 B0: ?;>E>.
:82=C;.

;020VI.

- B0:, <K A>1@0;8AL 8 ?5@57=0:><8;8AL =0G0; B83@
B5?5@L 206=> @5H8BL, :>340 8 A G5<<K 845<: -33C.
AB0;L=K5 A>3;0A=> 703C45;8.
- @54;030N, 2KABC?8BL A59G0A, 0>@C68O=5 1@0BL 2>>115
?>40;03>;>A %>;;8.
!=>2030;456.
- @>AB> O 4>304K20NAL, GB> ?@>87>H;>. -B> 4K@0 2 4@C3>9
<8@ =5 425@L, :0: ?>;>65=>, 0 4K@0 MB>=5?@028;L=> 8
>?0A=>.
- / B>65 B0: 4C<0; A A><=5=85< 2 3>;>A5 ?@>87=5A 0;LB
=> GB>1K -33<0=...
- #6 A:>@55 -33<0=, G5<:B>;81> 4@C3>9 5<=0E<C@8;0AL
=8:B> 1>;LH5 B0: =5 ?@5=51@5305B ?@028;0<8
157>?0A=>AB8. ;O=53> >4=>3> 70:>=K=5 ?8A0=K MB>
?@>72CG0;> :0: ?;52>..
- C, B0: GB>? / ;8G=> 3>B>2 84B8 \$M=3 ?><0E0; E2>AB>< 8
?@>25; @C:>9 ?> @C:>OB8 ?8AB>;5B0.
5< ?>:0G0;03>;>2>9:
- A5 @02=>, O>@C68O=5 15@C. %M;?
- / B>65... 54L A ?8AB>;5B>< ?@>B82 A>1AB25==KE A=>2 =5
?>945HL!
- A;8B>;L:> A515 3>;>2C @07=5AB8 ?>HCB8; 0;LB. = =5
A>18@0;AO @07>@C6820BLAO.
=8 2KABC?8;8 A?CABO ?>;G0A0, =0 ?>5745 4>1@02H8AL 4>
8AB8G5A:8E C8=. !B0@0;8AL 2=8<0=8O=5 ?@82;5:0BL, =>
=0=8E 2A5 @02=> >3;O4K20;8AL =5 B0: G0AB> 2AB@5B8HL
?@54AB028B5;59 G5BK@5E @07=KE @0A >4=>2@5<5==>.
0@C @07, :>340 ;N48 ?>?040;8AL >A>1>=03;K5, 0;LB 8 \$M=3
8E ?>@20BL 1K;8 3>B>2K... > >1>H;>AL.
>;3>, >G5=L 4>;3> ?;CB0;8 ?> 46C=3;O< =8:B>=5
?><=8; B>G=>3> ?CB8. 2AO B5E=8:0 B83@0 A>H;0 A C<0.
« 8G53>=5 ?>=8<0N :@CB8; 3>;>2>9 0;LB ?0@C A5:C=4
=0704, BK 3>2>@8;0, GB> B0< A525@, 0=5 70?04!»
- 2>B ?@>A25B! @04>AB=> 2>725AB8;0 5<. '5B25@:0 2KH;0
=0>1@K2 8 ?>A<>B@5;0=0 8A:>@565==CN 107C.
- C<0N, ?@>15@5<AO 2?>;3>;>A0 A:070; \$M=3 0;LBC.
- @>15@5<AO.
>4J5<=8: =5 @01>B0;; 8 8< ?@8H;>AL 2>A?>;L7>20BLAO
A=0@O65=85< 0;LB0(:@><5 %>;;8, :0: 5E84=0 >=0
?@5:@0A=> ;078;0 ?> AB5=0<). 0;LH5 EC65. <5AB>

? @ O < > 3 > : > @ 8 4 > @ 0 > : 0 7 0 ; 8 A L 3 @ C 4 K < 5 B 0 ; ; 0 , A < O B > 3 > 8
> ? ; 0 2 8 2 H 5 3 > A O .
- 0 : B > ; A B K E - 3 3 < 0 = > B A N 4 0 2 K 1 @ 0 ; A O ? A ? @ > A 8 ; 0 5 < .
- I 5 = 5 D 0 : B , G B > > = 2 K 1 @ 0 ; A O 1 C @ : = C ; 0 % > ; ; 8 , ? @ > ; 5 7 0 O 2
> G 5 @ 5 4 = C N I 5 ; L .
0 : > = 5 F > = 8 4 > 1 @ 0 ; 8 A L 4 > 4 2 5 @ 8 . = 0 1 K ; 0 2 K @ 2 0 = 0 , 2 < 5 A B 5 A
: C A : > < 6 5 ; 5 7 = > 9 A B 5 = K , 8 : 0 6 4 > < C ? @ 8 H ; > A L ? @ > 9 B 8 A L ? >
= 5 9 . ! B C : 6 5 ; 5 7 : 8 > 1 ? > ; 3 C ; : > @ 0 7 4 0 2 0 ; A O 2 B 8 H 8 = 5 ? C A B > 9
1 0 7 K .

; 0 2 0 V I I .

' 5 @ = > 5 , = 5 ? @ > = 8 F 0 5 < > 5 ? O B = > < @ 0 : 0 7 0 2 8 A ; > ? 5 @ 5 4 = 8 < 8 .
=> A ; 5 3 : 0 > ; K E 0 ; > A L ? > : @ 0 O < , 8 8 7 4 0 2 0 ; > B > B A 0 < K 9
@ 5 7 : 8 9 7 0 ? 0 E , A ? > A > 1 = K 9 2 K 7 2 0 B L 3 > ; > 2 > : @ C 6 5 = 8 5 . 0 ; L B ,
\$ M = 3 , 5 < 8 % > ; ; 8 = 5 C 2 5 @ 5 = = > ? 5 @ 5 3 ; O = C ; 8 A L . A 5 E
8 = B 5 @ 5 A > 2 0 ; > 4 8 = 2 > ? @ > A : « ' B > 4 5 ; 0 B L ? »
% > ; ; 8 ? 5 @ 2 0 O A 4 5 ; 0 ; 0 H 0 3 2 ? 5 @ 5 4 . = 0 ? @ 8 = N E 0 ; 0 A L 8
7 0 O 2 8 ; 0 :
- - B > B 7 0 ? 0 E . M B > > 1 > 6 6 5 = = 0 O B : 0 = L < 5 6 4 C < 8 @ L O .
- 5 6 4 C . G 5 3 > ? 5 < B > 6 5 ? > B O = C ; 0 = > A > < 8 A < > @ I 8 ; 0 A L .
- 5 6 4 C - < 8 @ L O B 5 @ ? 5 ; 8 2 > > 1 J O A = 8 ; 0 % M ; < 8 @ K @ 0 7 4 5 ; O 5 B
B > = G 0 9 H 0 O ? ; 5 = : 0 7 0 2 5 A 0 < 5 6 4 C < 8 @ 0 < 8 . - 3 3 < 0 = , M B > B
* % ! » + = * ... = 5 5 ? @ > 6 5 3 .
> ; : 2 A : 8 = C ; 1 0 : 5 = 1 0 @ 4 K .
- " > 3 4 0 , < > 6 5 B , 8 M B 8 = 5 3 0 B 8 2 K 8 7 3 > @ > 4 0 8 < 5 N B : = 5 < C
> B = > H 5 = 8 5 ?
- 0 2 5 @ = > . ! : > @ 5 5 2 A 5 3 > 0 ; L B 2 A B 0 ; @ O 4 > < A % > ; ; 8 8
= 0 ? @ O 6 5 = = > 2 3 ; O 4 5 ; A O 2 G 5 @ = 8 ; L = > 5 ? O B = > " 0 : > 5
G C 2 A B 2 > , G B > M B > < 0 B > 2 K 9 < 0 7 C B .
- : 0 : = 0 < 5 5 ... 0 B : = C B L ?
- 5 7 0 B : = C B L 2 3 ; 0 7 0 E % > ; ; 8 7 0 3 > @ 5 ; 8 A L > 3 > = L : 8
2 > A ? > < 8 = 0 = 8 9 7 0 @ 0 A B 8 B L !
= 0 @ 5 H 8 B 5 ; L = > ? @ 8 1 ; 8 7 8 ; 0 A L : 4 K @ 5 8 ? @ > B O = C ; 0 ; 0 4 > = L :
5 5 ? > 2 5 @ E = > A B 8 . ' 5 @ = 0 O 6 8 6 0 7 0 2 > ; = > 2 0 ; 0 A L , : 0 : 1 K
? C ; L A 8 @ C O ? > 4 @ C : > 9 5 E 8 4 = K .
- 5 B @ > 3 0 9 5 5 ! " 5 1 O 6 5 C B O = 5 B ! 5 < @ 2 0 = C ; 0 A L 2 ? 5 @ 5 4 8
A E 2 0 B 8 ; 0 % > ; ; 8 7 0 ? ; 5 G > .
- = 0 < M B > = C 6 = > ! K 4 > ; 6 = K 9 8 4 B 8 B C 4 0 , A 4 5 ; 0 B L B > , G B >
? > B @ 5 1 C 5 B M B > B < 8 @ 8 ? > ? @ > 1 > 2 0 B L 2 5 @ = C B L A O = 0 7 0 4 !
- > ? @ > 1 > 2 0 B L ? " > 5 A B L < K < > 6 5 < > A B 0 B L A O B 0 < ? B 8 E >
A ? @ > A 8 ; 0 ; L B .

- - B > 20 H 2 K 1 > @. 5 H 0 9 B 5.
! ? >; < 8 = C B K F 0 @ 8; > < >; G 0 = 8 5. 8 F 0 2 A 5 E, : B > A B > O; 7 0
A ? 8 => 9 % >; 8, 1 K; 8 8; 8 7 0 4 C < G 8 2 K, 8; 8 = 0 ? @ O 6 5 = K. ">; L : >
% M; 2 A 5 @ 5 H 8; 0 > = 0 A; 8 H : > < ; N 1 8; 0 8 = K 5 < 8 @ K, G B > 1 K
G 5 3 > - B > 6 4 0 B L.
- / 8 4 C.
- O.
- 4 C.
- > B 8 A; 0 2 => : 8 2 = C; 0 % M; O = 5 A > < = 5 2 0; 0 A L 2 2 0 A. B > - B >
4 >; 6 5 = A B 0 B L 3 5 @ > 5 <.
- ; 8 ? > 3 8 1 = C B L. > 7 0 4 @ C 3 8 E 4 > 1 0 2 8; 0; L B.
- 0 8 E 6 8 7 = L ? @ > 4 >; 6 8; 0 5 <.
- 7 0 8 E A G 0 A B L 5 7 0 : > = G 8; 4 @ 5 2 = N N D > @ < C; C 2 >; :.
A 5 G 5 B 2 5 @ > H 0 3 = C; 8 2 B 5 < = > B C.

; 0 2 0 V I I I.

3 = > 2 5 = 8 O 4; 8; 0 A L B L < 0 ? @ > E; 0 4 = 0 O 8 2 O 7 : 0 O.
! > 7 4 0 2 0; > A L > I C I 5 = 8 5 B 5 G 5 = 8 O, : > B > @ > 5 = 5 A 5 B, 8 = 5 A 5 B
B 5 1 O, B 0 : > 3 > 1 5 A ? > < > I = > 3 >, = > A ? > : > 9 = > 3 > 8
C < 8 @ > B 2 > @ 5 = > 3 >. = 5 B = 8 G 5 3 > B >; L : > B 8 H 8 = 0 8
B 5 < = > B 0.. B 5 < = > B 0.. B 5 < = > B 0..
! 2 5 B! = 2 > 7 = 8 : = 5 > 6 8 4 0 = >, 8 7 = 8 > B : C 4 0, 1 >; L = > @ 5 7 0 = C;
? > 3; 0 7 0 < 8 B C B 6 5 A B 0; ? @ 8 2 K G = K <, A; > 2 = > B > 9 A; 0 4 : > 9 B L < K
= 5 1 K; >.
... \$ M = 3 > 3; O = C; A O 8 A @ 0 7 C ? > = O;; G B > = 0 E > 4 8 B A O = 0 Ice Cap.
% >; > 4 = >.. => E >; > 4 0 > = = 5 G C 2 A B 2 > 2 0;; 2 ? 5 @ 5 4 8 A : 0; 0,
? > : @ K B 0 O ; L 4 > <. 5 2 5 @ E C H : 0 7 0 < 0 = G 8 2 > A 2 5 @ : 0; 0 2 ; C G 0 E
A; 5 ? O I 5 3 >, 7 8 < = 5 3 > A >; = F 0. >; : ? @ 8 I C @ 8; A O, @ 0 7 4 C < K 2 0 O,
7 0 A : >; L : > 2 @ 5 < 5 = 8 > = 2; 5 B 8 B = 0 2 5 @ H 8 = C. = 1 K; B 0 <
1 K B L: 7 0 G 5 <, ? > G 5 < C = 5 2 0 6 = >.
4 = 0 : > G 5 < 1 K A B @ 5 5 A > : @ 0 1 0; > A L @ 0 A A B > O = 8 5 < 5 6 4 C = 8 < 8
A : 0; > 9, B 5 < A 8; L = 5 5 = 0 @ 0 A B 0; 0 ? 0 = 8 : 0. \$ M = 3 = 5 ? > = O;;
> B G 5 3 >.. 2 5 4 L 2 A 5 B 0 : 7 0 1 0 2 = >.
< / B >; L : > > A < > B @ N A L, B 0 <, = 0 2 5 @ E C. ' B > B C B B 0 : > 3 > ? »
> > = ? > = O; > = 2 A ? > < = 8;; A ? > < = 8; B > A 2 > 5 ? 0 4 5 = 8 5..
2 7 @ K 2. >; L. @ > 2 L = 0 A = 5 3 C.
>; : > B G 0 O = > ? > ? K B 0; A O > A B 0 = > 2 8 B L A O, 7 0 B > @ < > 7 8 B L... >
: 0 : 1 K = 5 B 0 : !
3 > = > 3 8, ? @ > A : 0; L 7 K 2 0 O, ? @ > 4 >; 6 0; 8 = 5 A B 8 \$ M = 3 0 :
A B @ 0 H = > 9; 5 4 O = > 9 3; K 1 5. " 5 ? 5 @ L 5 5 1; 5 A : : 0 7 0; A O 8
8 7 4 5 2 0 B 5; L A : 8 < 8 7; > 2 5 1 8 <.

#65 2 ?>;C<5B@5>B:@0O,2>;:A>2A59A8;K45@=C;AO2
AB>@>=C. I5=5<=>3> 8>=A:0B8;AO1K2=87,?@O<8:><=0
1><1C-33<0=0,701KBCN,=>=58AB;52HCN.
\$M=3>BG0O==>7010;0=A8@>20;=0>4=>9=>358C?0;=0
A?8=C B>G=>=0=0G0;5A:0B0. 3>C65?>=5A;>2=87,8
2>;, >1>4@021>:0,2:@>2L@0718;?0;LFK,8I0<0;59HCN
>?>@C...
AB@K9A:0;L=K9>1<:>:A?0A5<C687=L. 01K2?@>1>;L,
\$M=32F5?8;AO2=53>8?>4BO=C;AO C6587?>A;54=8EA8;.
:0702H8AL2=5>?0A=>AB8,2>;:4>;3>;560;=5H525;OAL,
5A;8=5AG8B0BL;53:>94@>68 >BE>;>408?>B@OA5=8O.
\$M=370:0H;O;AO8>B:@K;3;070...

;020IX.

>340:>=G8;0ALB5<=>B0, 0;LB1K;3>B>2. =45@60;
=03>B>25>@C685,=0AB>@>65==>>3;O4K20;AO?>
AB>@>=0<...!B59H=!:250@. A52?>@O4:5...
C;542070<5B=K925B5@>;,?>?CABK<C;8F0<;5B0;8ACE85
;8ABLO.
«-B>=0?><8=05B25AB5@=». "83@428=C;AO2?5@54,2A52@5<O
1@>A0O273;O4K=0?>4>7@8B5;L=>B8E854><0,?;>I048.
K;>! (" % .
- -9! >B25B04>;3>=51K;>. >B><GB>-B>?>7048B83@0
70E@CAB5;>. =274@>3=C;8@57:>?>25@=C;AO:@C3><. «"K
C65?0@0=>8;:,?0@5=L.#A?>:>9AO,MB>2A53>;8HL
?;0AB8:>2K9?0:5B».
0:5B25;8G02>?@>?;K;?>C;8F58A:@K;AO70C3;><.
0;LB>1>H5;25AL3>@>4,0MB>70=O;>=5>48=G0A. =
?5@5:CA8;?@O<>2AC?5@<0@:5B5,@074C<K20O,GB>65
AB@OA;>AL. 848<>3>@>4>AB028;8=5>48=<5AOF=0704...
«04>709B82>48=874><>2. >65BB0<1C45B6C@=0;8;8
4=52=8: GB>-B>,GB><=5?>4A:065B...»
"83@>B:@K;425@L?>4J57408BCB65@57:>70E;>?=C;55
>1@0B=>. 0;1C2KABC?8;?>B,0>154265;C4:5
271C=B>20;AO. 0>A;0152H8E=>30E 0;LB4>1@5;4>
A:0<59:88@CE=C;=0=55,A45@6820OB>H=>BC.
"@C?K! >;=K9?>4J5742>=NG8EB@C?>2! >=2845;=5
B>;L:>;N459 ?0@056598;8A;560;8CA0<>9425@8!
«/1C4C4>;65=?@>68BL745AL2AN687=L A@548MB>3>..
A>2A5<>48=?!»#B83@070:@C68;0AL3>;>20.
=A845;2AB@0==><>F5?5=5=88,?>:0=5AB5<=5;>.

=5BCI55>48=>G5AB2>?>402;O;>>AB0B:82>;8. 0:>=5F
0;LB2AB0;8?>1@5;2AB>@>=C3>AB8=8FK. C6=>1K;>
2K1@0BL<5AB>4;O=>G;530...
« 5A;88B0<<5@B2K5?»
=?5@545@=C;AO8?>1560;?@>GL>B B0:>3>7=0:><>3>
740=8O. 0;5:>..=5B,2>:70;!
"83@ @57:>70B>@<>78;8,CA?>:>82H8AL,2>H5;?>4
AB5::O=K9:C?>;.#=53>A>7@5;>@5H5=85,:>B>@>5
?@840;>5<CA8;8C:@5?8;>4CE.
>?@>@60252H8<@5;LA0<,0;LBH5;28AB8G5A:85 C8=K.
"0<=51C45B B@C?>2,=51C45B?@>H;>3>. A@548682KE
(?CABL8=5@07C<=KE)C945B>48=>G5AB2>."25@40O=0AK?L
?>453>=>30<8:0G=C;0AL8C 0;LB02=>2L70:@C68;0AL
3>;>20.

;020X.

5<AB>O;0=0?@>B82-33<0=081;0AB5@4@>60;255@C:5.
>:B>@CE<K;O;AO B0:=03;>8A?>:>9=>,A;>2=>>@C685
=51K;>=0F5;5=>5<C23>;>2C.
>4?0;LF5<-33<0=0 2KBO=CB>9D>@<K:=>?:0.
87=L2A5E,:>3>5<7=0;08;N18;0.
=0>?>740;0=04>;NA5:C=4K. >;OA5:C=4K 8-33<0=1K;
1K>B@570=>B?C;LB0C?@02;5=8O. >A59G0AC65?>74=>.
- >2B>@ON:O=06<C25@E=NN?>;>28=C:=>?:8 8
?>;<>18CA0?@52@0BOBAO2?K;L. 06<C=86=NN 2?K;L
?@52@0B8BAOB>;L:>=5A:>;L:><>180=F52. >4C<09,254L
MB>=8GB>6=0O?;0B0.
5<4C<0;0. @8;N1<8AE>45,4>;B>@=06<5B:=>?:C,>=
CA?55BMB>A45;0BL,40655A;8>=02KAB@5;8B8?>?045B.
- "0:GB>?
5<2KAB@5;8;0,>B25@=C2H8AL.-33<0=>3;CH8B5;L=>
@0AE>E>B0;AO. >340568E0?>A<>B@5;0=0=53>,B>2
C60A5C2845;0A2>9?@><0E B>;L:>@C:02<C=48@0
>1C3;8;AO.
- -B>1K;>>G5=L=5@07C<=>?>:0G0;3>;>2>9-33<0=8
>?CAB8;?0;5F=02B>@CN?>;>28=C:=>?:8...
@5<O8AG57;>.
A5<:>@?CA><5<@20=C;0AL2?5@548?@860;0@C:C
4>;B>@0?:?0=5;8.">B>BG0O==>2K@K20;AO,=>568E0
>:070;0ALA8;L=55.
=0>3;CH8;0-33<0=08>BB>;:=C;015AGC2AB25==>5B5;>

2 AB>@>=C, =5 >B@K20O>B ?;0AB8:>2>9 ?0=5;8 A :=>?:>9
A2>N ;04>=L. !>@202 A ?>OA0 @0F8N, 568E0 >4=>9 @C:>9
=01@0;0 :><18=0F8N 8 AB0;0 640BL.
!5:C=4K @0ABO=C;8AL 2 25G=>ABL.
>=0 B>< :>=F5, A8;L=> 8A:065==K9 ?><5E0<8,
?>A;KH0;AO 3>;>A:
- "K 6820? A5 2 ?>@O4:5?
- K18@09B5AL>BBC40 ?@>H5?B0;0 5<. =0 1K;0 C65 1;87:0
:>1<>@>:C C<5=O @C:0 70B5:;0..
?>B>< 2>:@C3=0G0;0 A>18@0BLAO BL<0. =0 C4828;0AL
=> B>;L:> 8 2A53>...

;020XL.

%>;8 ?@860;0AL : 8@8>=C, A>AB@0E><3;O4O=0
@0720;82H53>AO 2 :@5A;5 1;54=>3>;C1>3> 560. 6 A<5@8;
>1>8E ?@57@8B5;L=K<273;O4><8 1@>A8;;
- @5<O ?@8H;>.
E84=0 >BG0O==>70<>B0;0 3>;>2>9. -B>65 1@54
>BAK;0BL 8@8>=0 >1@0B=>, 55 0B@8:0, 55 ><8=8:0
2>72@0I0BL=0 53> ?;0=5BC! «"0:>3>=5 <>65B 1KBL!»
- / 2A5 2725A8;; 84C<0;, GB>2K ?>ABC?8B5 B0: 65. %M;; >=5
>BAN40, B0<53>64CB!
C, 0BK 8@8>= B515=5 E>G5BAO 4><>9?
5;B>-A5@K9 56 <>;G0;. %>;;8 703;O=C;0 5<C 2 3;070 8
<3=>25==>2A5 ?>=O;0.
>B B>;L:> A5@4F5=5 E>B5;> A<8@8BLAO.
- 89.. 89=5=04>! 545;09 MB>3>... ?>60;C9AB0... =0
>?CAB8;0AL=0 ?>;, =5 >B@K20OAL>B B>3>, 2 :@5A;5.
- "K 3>B>2? 45;>28B>A ?@>A8; >=, >1@0I0OAL : A5@><C. ">B
:82=C;. ">340 425@L=0 2B>@>< MB065. '5B25@B0O :><=0B0.
'B>-B>=5 ?>;CG8;>AL, >=0 >1@07>20;0AL ?@O<>=04 <>8<
AB>;><, 0=5 ?5@54=8<, :0: OE>B5;; 40, 8 <>65B5
?>?@>I0BLAO.
8@8>= ?>25@=C;AO 8, 27O2 %>;;8 70 @C:C, ?>H5;=025@E. =0
H;0 70=8<:0: :C;;0 5420 6820O>B 3>@O.
- "K... C=5 ?;0GL, =5 AB>8B! K 515 2AB@5B8<AO, O>1510N.
- / GC2AB2CN, MB>3>=5 1C45B.. =5 1@>A09 <5=O, @048 2A5E
25@59!
= ?>F5;>20;55, 8=0?@028;AO : 25@8=0 5<;N.
- '0@;8! '0@;8, BK ?><=8HL 72574K <>53><8@0? 8@8>=
>AB0=>28;AO. "K A:070;, GB>>=84@C385, 0 O A:070;0, GB>

A<>3C ?><5=OBL 8E... BK >B25B8;, GB>=5=C6=>... '0@;8, O
?>B5@ON MB8 72574K, 157 B51O!
>= 25@=C;AO. 53> A5@KE 3;070E >B@060;8AL 2A5, :5<>=
:>340-;81> 1K; '0@;8, 8@8>=, 65:.. ><8=8:.
- "K 2A5 @5H8;0 70<5=O, %>;;8. ">;L:>...
=0=5 A;KH0;0, GB>>= A:070; BL<0 70AB8;0;0 @>4=>9
>1 @07...

;020XII.

- >60;C9, MB> :>=5F ?@>87=5A :B>-B> 2 B5<=>B5. =8 C7=0;
3>;>A \$M=30.
- 5B, =5 ?>E>65.
- A5 745AL?
- @>45 2A5.
>AB5?5==>, 2A5 G5B25@> 27O;8AL 70 @C:8 MB> 4020;>
>ICI5=85 157>?0A=>AB8 2>:@C602H59 8E A?;>H=>9 BL<5.
5<=0@CH8;0<>;G0=85:
- 345 2KE>4?
- KC ?>@>30. >B B>;L:> %>;;8 70:0H;O;0AL 8 ?@>4>;68;0
2>B B>;L:> 4K@C-B> <K 70BO=C;8. KE>40 1>;LH5 =5B.
- 0:=5B? >;65= 1KBL! 0;LB ?@>25; A2>1>4=>9 @C:>9
2?5@548 A51O, => B0< 1K;0 ?CAB>B0.
- 5A;8 G0>? A?@>A8;0 5<?
- 'B> G0>?
- '0>>B:@K20;8 425@8 2 4@C385 <8@K, 2K=5 7=0;8? C4828;0AL
568E0 "0: 1K;> 87402=0!
- :0:>=8>:06CBAO 745AL? @>AB> ?>720BL?..
- 0209B5 ?>?@>1C5< EC65 254L=5 1C45B 0;LB
2K:@8:=C; 2 B5<=>BC 8<O A2>53> G0> \$5@!
B5<=>B5=0<5B8;>AL A;01>5 A25G5=85. => @073>@0;>AL,
?>:0 720;8 >AB0;L=K5:
- 0;<!
- 9A!
- 68=>!
'0><0B5@80;87>20;8AL, :064K9 ?5@54 A2>8<E>7O8=><. #
0;LB0 MB> 1K; @K689, 2 G5@=CN ?>;>A:C 8 75;5=K<8 3;070<8.
0;<\$M=30 B5<=>A8=89 A B5<=K<8 3;070<8 8 GC1><,
?>E>68<=0 83;K. 5@54 5<AB>O; 3>;C1>9 9A A 75;5=K<8
3;070<8. 68=>%>;;8 A8;L=>>B;8G0;AO, 254L MB> 1K;
?>A;54=89 G0> C18=0 :@K;LO 70 53> A?8=>9 1K;8
?5@5?>=G0BK< 8 ?>:@KBK<8 G5HC59, 0=0;0?:0E=0@>A;8

65;BK5 :>3B8. @0G:8 B>65 :0: C 4@0:>=0, 0 273;O4 <@0G=K9,
8A?>4;>1LO.
- K@CG8B5 =0A, ?>60;C9AB0! 5<>?CAB8;0AL =0 :>@B>G:8 8
?>3;048;0 G0> ?> 3>;>25. AB0;L=K5 A45;0;8 B>65 A0<>5.
G0> 70BO=C;8 ?5A=N. 5 ?@>AB> <C@;K:0=L5, :0: 2 A040E, 0
GB>B> 1>;55 3;C1>:>5 8 ?5 @2>@>4=>5. 15A:>=5G=0O
B5<=>B0 AB0;0 B0OBL A:>@> A:2>7L A5@CN ?;5=:C <>6=>
1K;> 2845BL ;01>@0B>@8N. '0> %>;;8 ?>GB8 GB> ?@>@KG0;
?>A;54=NN =>BC 8 ?;5=:0 ;>?=C;0. >>G5 @548, >=8
A?@K3=C;8 2=87, 0 :>340>3;O=C;8AL, B>=5 G0>, =5 6CB:>9
4K@K 2<8@ :>H<0@>2 =5 1K;>.

;020 XIII. Late to turn away.

- >B 8 2A5 70<5B8;0 5< B5?5@L MB> B>G=> :>=5F.
- ;>E>, GB> C65 ?>74=> >B25@=CBLAO A:070; \$M=3, 3;O4O
A515 ?>4 =>38.
=8 53> ?>=O;8.
- >B>340 1K 4@C385 60;5;8 >1 MB>< <O3:> 2>7@078;0 %>;;8
?>1548BL A51O MB> <=>3> 8 157 ?>B5@L..
- >74=> >B25@=CBLAO ?>2B>@8; 70 2>;:>< 0;LB O MB>
=5 701C4C. 4C<0N, GB>=8:B>=8:><C=5 A:065B, A G5<>=
1>@>;AO B0<.
=8 @07>H;8AL, =5 3>2>@O 10=0;L=KE ?@>I0;L=KE D@07.
#H;8>1@0B=> 2 A2>N 687=L 157 ?0D>A0.
> 5A;8 ?>4ABC?0; AB@0E 8 1572>;85, >=8 2A?><8=0;8, :0: 2
:@><5H=>9 BL<5 ?>1548;8 B>, GB>=5@50;L=>, =5>AO705<>
8=52848<>.
!B@0E>BABC?0;, ?>B><C GB> ?><=8,; :B>=>8 B0:85.